

# Self Billing Invoice VDA4908 for Magna Steyr Graz

N10081-8

Standard

Supersedes Edition 09.2007

### **Purpose**

This standard describes the specifications of Magna Steyr Graz for supplier concerning the usage of → VDA4908 Self Billing Invoice



Author: W. Allmer

28.01.2016 07:56:30

The reproduction, distribution and utilization of this document as well as the communication of its contents to others without express authorization is prohibited. Offenders will be held liable for the payment of damages. All rights reserved in the event of the grant of a patent, utility model or design. Nothing in this standard supersedes applicable laws and regulations.

Actual

G10100-101d





# Index

INDEX  1 MESSAGE DEFINITION  1.1 Principles The self-billing invoice intends to: 1.2 References 1.3 Field of Application  2 MESSAGE DESCRIPTION 2.1 Segment Table 2.2 Branching Diagram 2.3 Message Structure  3 RECORD-TYPE DESCRIPTION 3.1 Record Type 821 3.2 Record Type 822 3.3 Record Type 823 3.4 Record Type 824 3.5 Record Type 826	3 3
1.1 Principles The self-billing invoice intends to: 1.2 References 1.3 Field of Application.  2 MESSAGE DESCRIPTION 2.1 Segment Table 2.2 Branching Diagram 2.3 Message Structure  3 RECORD-TYPE DESCRIPTION 3.1 Record Type 821 3.2 Record Type 822 3.3 Record Type 823 3.4 Record Type 824	3 3 3
1.1 Principles The self-billing invoice intends to: 1.2 References 1.3 Field of Application.  2 MESSAGE DESCRIPTION 2.1 Segment Table 2.2 Branching Diagram 2.3 Message Structure  3 RECORD-TYPE DESCRIPTION 3.1 Record Type 821 3.2 Record Type 822 3.3 Record Type 823 3.4 Record Type 824	3 3 3
The self-billing invoice intends to:  1.2 References  1.3 Field of Application  2 MESSAGE DESCRIPTION  2.1 Segment Table  2.2 Branching Diagram  2.3 Message Structure  3 RECORD-TYPE DESCRIPTION  3.1 Record Type 821  3.2 Record Type 822  3.3 Record Type 823  3.4 Record Type 824	3 3
1.2 References 1.3 Field of Application  2 MESSAGE DESCRIPTION 2.1 Segment Table 2.2 Branching Diagram 2.3 Message Structure  3 RECORD-TYPE DESCRIPTION 3.1 Record Type 821 3.2 Record Type 822 3.3 Record Type 823 3.4 Record Type 824	3 3
1.3 Field of Application  2 MESSAGE DESCRIPTION  2.1 Segment Table  2.2 Branching Diagram  2.3 Message Structure  3 RECORD-TYPE DESCRIPTION  3.1 Record Type 821  3.2 Record Type 822  3.3 Record Type 823  3.4 Record Type 824	3
2.1 Segment Table  2.2 Branching Diagram  2.3 Message Structure  3 RECORD-TYPE DESCRIPTION  3.1 Record Type 821  3.2 Record Type 822  3.3 Record Type 823  3.4 Record Type 824	4
2.2 Branching Diagram 2.3 Message Structure  3 RECORD-TYPE DESCRIPTION 3.1 Record Type 821 3.2 Record Type 822 3.3 Record Type 823 3.4 Record Type 824	
2.3 Message Structure  3 RECORD-TYPE DESCRIPTION  3.1 Record Type 821  3.2 Record Type 822  3.3 Record Type 823  3.4 Record Type 824	4
3 RECORD-TYPE DESCRIPTION	5
3.1 Record Type 821	6
3.1 Record Type 821	7
3.3 Record Type 823	
3.4 Record Type 824	g
••	10
3.5 Record Type 826	11
3.5 Necora Type 020	12
3.6 Record Type 827	13
3.7 Record Type 828	14
3.8 Record Type 829	15
4 CENTRAL CONTACTS	18
5 EXAMPLES OF MESSAGE	18
5.1 Example 1 – standard self-billing invoice	19
5.2 Example 2 – self-billing invoice debit note cause of return shipments	
5.3 Example 3 – self-billing invoice credit note cause of a retroactive price change	
6 REVISIONS SINCE PREVIOUS VERSION	20
7 LIST OF ABBREVIATIONS	20



### **Message Definition**

### 1.1 Principles

The self-billing invoice intends to:

- fast transfer of self-billing information to the supplier.
- define the aspects that guarantee synchronization between Magna Steyr Graz (MSG) and the supplier.
- provide information allowing the supplier the automatic processing of the accounting data.

#### 1.2 References

The self-billing invoice is based on:

- the message structure as defined by VDA for the self-billing invoice message  $\rightarrow$ VDA4908.
- the message structure defined by MSG and described in this document follows as close as possible the structure of VDA messages.
- the agreement between the trading partner on the data elements to be used, their unique definition, their representation and their values (coded or clear form) as identified in this documents.

### 1.3 Field of Application

The following definition of a self-billing invoice in VDA format is applicable for the interchange of self-billing invoice information based on the goods receipt previously posted, booked return shipments and corrections of the goods receipt bookings issued by MSG.

MSG uses the electronic communication of the self-billing invoice only for the deliveries of series material and spare parts.

The application of retroactive price changes in the VDA format is planned at a later date.

The → VDA4908 self-billing invoice process requires for every transmission the exchange of an additional summary sheet in parallel to the electronic transmission via an EDI protocol. MSG generates this digitally signed PDF summary sheet on the basis of the → VDA4908 data by an java program. The summary sheet then is either sent via Email to the supplier or is avilable for download on the MSG-IT B2B supplier portal.



### 2 Message Description

Following pages contain a full description of the  $\rightarrow$  VDA4908 message as implemented by MSG. The VDA segment description is complemented with remarks pertaining to the specific requirements for an interchange with MSG. Those remarks contain specific code values used, additional information on the values shown in a specific field, etc. The aim of those remarks is to simplify the implementation of the message.

### 2.1 Segment Table

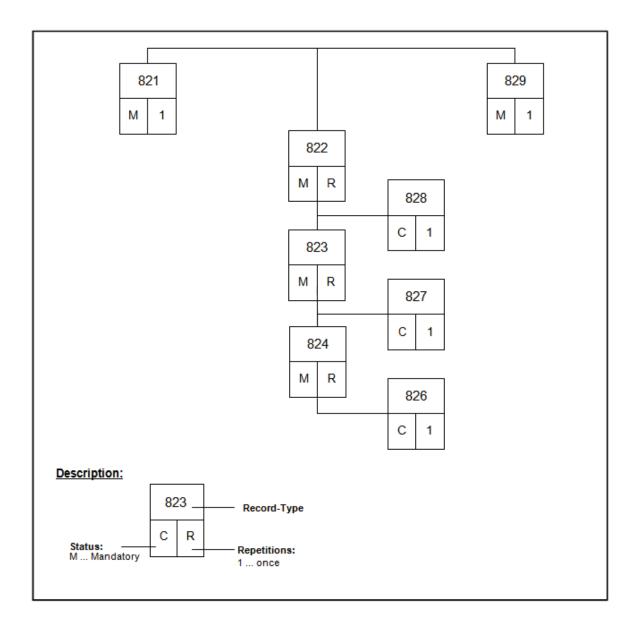
The following table shows all record-types as defined in the  $\rightarrow$  VDA4908 message. Shaded areas identify the record-types that are not used in the definition of  $\rightarrow$  VDA4908 used by MSG. This table should be read in conjunction with the branching diagram.

Record-Type	Content	Status	Occurrence
821	Interchange header	M	1
822	Non-recurring data of the self-billing invoice	M	R
823	Non-recurring data of the delivery note	M	R
824	data element of the delivery note item	M	R
825	Item-related surchages/deductions	С	R
826	Supplementary item of an retroactive price change note	С	R
827	National requirements	С	1
828	Non-recurring data of the self-billing invoice	С	1
829	Interchange trailer	M	1



### 2.2 Branching Diagram

The branching diagram shows the structure of the message. It is a combination of record-types that are organized in a certain hierarchical order. Only segments of the message that are used by MSG are shown in the following branching diagram.





### 2.3 Message Structure

The message structure illustrates how the segments can be repeated in a  $\rightarrow$  VDA4908 transmission to accommodate the requirements defined by MSG.

821				Interchange header
	822			Non-recurring data of the self-billing invoice
		823		Non-recurring data of the delivery note
			824	data element of the delivery note item
			824	data element of the delivery note item
		827		National requirements
	828			Non-recurring data of the self-billing invoice
	822			Non-recurring data of the self-billing invoice
		823		Non-recurring data of the delivery note
			824	data element of the delivery note item
		827		National requirements
	828			Non-recurring data of the self-billing invoice
	822			Non-recurring data of the self-billing invoice
		823		Non-recurring data of the delivery note
			824	data element of the delivery note item
			826	data element for retroactive price changes
			824	data element of the delivery note item
			826	data element for retroactive price changes
			824	data element of the delivery note item
			826	data element for retroactive price changes
			824	data element of the delivery note item
			826	data element for retroactive price changes
		827		National requirements
	828			Non-recurring data of the self-billing invoice
829				Interchange trailer



### 3 Record-Type Description

The appearance resp. layout of the following record type description is based and leaned on the VDA-description to simplify the reading of this document.

#### Following remarks are valid for all of the further described record-types:

- Fields not used by MSG are grey shaded.
- Numeric-fields have to be right-aligned with preceding zeros. These fields do not contain decimals unless otherwise specified in the field-explanation.
- Alphanumeric-fields have to be left-aligned unless otherwise specified in the field-explanation.
- Column "VDA M/C" shows the information if a data-field is mandatory ("M") or conditional ("C") defined in the → VDA4908 description.
- Column "MSG M/C" shows the information if a data-field is mandatory ("M") or conditional ("C") for the usage with MSG. If a field is handled different to the VDA-standard the content is shown bold.
- Column "Feature" defines possible content of a data-field.



# 3.1 Record Type 821

Record Types	No.	Element	VDA M/C	MSG M/C	Length	Туре	from- to	Feature	Description
821	_	Record type	М	М	3	N		821	
	02	Version	М	M	2	N	4-5	04	
		Customer number	М	М	9	Α	6-14		Will be communicated to MSG by the supplier
	04	Supplier number	M	M	9	Α	15-23		Will be communicated to the supplier by MSG
		Transmission number old	М	М	5	N	24-28		Description, see transmission number new
		Transmission number new	M	M	5	N	29-33		The data-creator assigns a transmission-number to each application-type (e.g.: call-off, dispatch-advice,). It is not allowed to use the entry "00000". Data-creator and -receiver keep this number for each application-type up to the next transfer of this special field. As the data-creator states the transmission-number of the preceding interchange within this special field in addition to the transfer-tumber-new, the receiver can check the completeness of the transmissions per application-type. Therefore, no uninterrupted ascending order is necessary.
	07	Transmission date	М	М	6	N	34-39		Format: YYMMDD
		VAT registration number recipient	С	С	20	A	40-59		Mandatory field within the EU member states. Number of the national fiscal authority for the recipient
		VAT registration number sender	С	С	20	A	60-79		Required by MSG: No. of the national fiscal authority for the sender Deliveries at works Graz: ATU48193306 Deliveries at works Germany: DE112144500
		Comp.Reg.No.	С	С	25	Α	80-104		
		Empty	М	М	24	Α	105-113		
	12	Vat number	С	С	15	Α	114-128		Will only be used with german suppliers



#### **Record Type 822** 3.2

Record Types	ON	Element	VDA M/C	MSG M/C	Length	Туре	from- to	Feature	Description
822	01	Record type	М	М	3	N	1-3	822	
		Version number	М	М	2	N	4-5	03	
	03	Self-billing invoice number	М	М	8	Α	6-13		
	04	Self-billing invoice date	М	М	6	N	14-19		
	05	Due date	М	M	6	N	20-25		
	06	Surcharges / deductions	С	С	13 (11,2)	N	26-38		Total of all the surcharges / deductions for the self-billing invoice
	07	Signe code	М	M	1	Ν	39		See list of codes
	80	Total cash discount amount	М	М	13 (11,2)	N	40-52		Total of all cash discounts for the self-billing invoice
	09	Total VAT amount	М	М	13 (11,2)	N	53-65		Total of all VAT amounts for the self-billing invoice
	10	Total self-billing invoice (not cash-discounted)	M	M	13 (11,2)	N	66-78		Total of the overall prices for all self-billing invoice items
	11	Signe code	М	M	1	N	79		See list of codes
	12	Currency	М	М	3	Α	80-82		See list of codes
	13	Consignment identification	С	С	14	Α	83-96		
	14	Self-billing invoice code	М	М	1	N	97		See list of codes
	15	Country code	С	С	2	Ν	98-99		
	16	Creditor booking No.	С	С	8	Ν	100-107		
	17	Empty	М	М	21	Α	108-128	Blanks	

#### Note:

The MSG accounting system allocates one self-billing invoice number for each delivery note of the supplier. The Exception is self-billing invoices for retroactive price changes.



# 3.3 Record Type 823

Record Types	No.	Element	VDA M/C	MSG M/C	Length	Туре	from- to	Feature	Description
823		Record type	М	M	3	N		823	
		Version number	М	M	2	N		03	
	03	Delivery note number	M	М	8	N	6-13		Identity number assigned to a delivery note by the supplier
	04	Plant customer	M	M	3	N	14-16		MSG Plant receiving the delivery
	05	Dispatch date	М	M	6	N	17-22		
		Total of surcharges / deductions	С	С	13 (11,2)	N	23-35		Total of all the surcharges / deductions for the delivery note
	07	Signe code	M	M	1	N	36		See List of Codes
		Cash discount amount	M	М	13 (11,2)	N	37-49		Total of all the cash discounts for the delivery note
	09	VAT amount	M	М	13 (11,2)	N	50-62		Total of all VAT amounts for the delivery note
	10	Delivery note total (not cash discounted)	M	М	13 (11,2)	N	63-75		Total of the overall prices for all delivery note items
	11	Signe code	М	М	1	N	76		See List of Codes
	12	Contractual purchase order number	С	С	12	N	77-88		Identity number MSG assigns to a purchase order; will be transmitted to the supplier in the delivery call-off
	13	Point of unloading	С	С	5	Ν	89-93		
		Number of entry, unloading	С	С	8	N	94-101		MSG uses this field for internal purposes
		Date of receipt of goods	С	С	6	N	102-107		
	16	Contact, customer	С	С	15	N	108-122		Name of the competent MSG Expediter
	17	Empty	М	М	60	N	123-128	Blanks	



# 3.4 Record Type 824

Record Types	o N	Element	VDA M/C	MSG M/C	Length	Туре	from- to	Feature	Description
824	01	Record type	M	М	3	Ν	1-3	824	
	02	Version number	M	М	2	Ν	4-5	03	
		Transaction code	M	М	2	Ν	6-7		See list of codes
	04	Ref. No. customer	M	М	22	А	8-29		Corresponds to the customer part number transmitted in VDA4913 (Record Type 714, Position 03)
	05	Delivery quantity	M	М	13 (10,3)	Ν	30-42		Quantity received in the MSG System
	06	Unit of quantity	М	М	3	Α	43-45		See list of codes
	07	Price unit	М	М	2	Ν	46-47		See list of codes
	08	Unit price	M	M	13 (11,2)	N	48-60		Net price acc. to price unit 824/05 without turnover tax, including surcharge / deduction In case of SBI Code = 1: difference between unit price new and unit price old
	09	Total price including surcharges / deductions	M	M	13 (11,2)	Z	61-73		In case of SBI Code = 0: Product of delivery quantity from 824/05 and unit price from 824/08 plus surcharge / deduction from 825/04 without turnover tax In case of SBI Code = 1: Product of delivery quantity from 824/05 and differential amount from 826/06
	10	Signe code	М	М	1	Ν	74		See list of codes
	11	Cash discount percentage	С	С	3 (1,2)	Ν	75-77		
	12	Cash discount amount	С	С	13 (11,2)	N	78-90		Product from total price 824/09 and percentage of discounts 824/11 / 100
	13	VAT rate		М	4 (2,2)	Ν	91-94		
	14	VAT amount	М	М	13 (11,2)	N	95-107		Product from total price 824/09 and turnover tax rate 824/13 / 100
		Test report No. customer	С	С	14	Α	108-121		
	16	Empty	M	M	7	Α	122-128	Blanks	



# 3.5 Record Type 826

Record Types	No.	Element	VDA M/C	MSG M/C	Length	Туре	from- to	Feature	Description
826	01	Record type	M	M	3	Ν	1-3	826	
	02	Version number	М	М	2	N	4-5	03	
	03	Price unit	М	М	2	N	6-7		See List of Codes
	04	New price	М	M	13 (11,2)	N	8-20		Net price acc. to price unit 824/05 without turnover tax
	05	Guilty date	М	М	6	N	21-26		Guilty date of the new price
	06	Total difference amount	М	М	13 (11,2)	N	27-39		difference between unit price new and unit price old
	07	Signe code	М	М	1	N	40		See List of Codes
	09	Empty	М	M	88	Α	41-128	Blanks	



### 3.6 Record Type 827

Record Types	No.	Element	VDA M/C	MSG M/C	Length	Type	from- to	Feature	Description
827	01	Record type	М	М	3	N	1-3	827	
	02	Version number	М	М	2	N	4-5	03	
	03	Text	М	M	40	Α	6-45		See A.)
	04	Text	M	M	40	Α	46-85		See B.)
	05	Text	М	М	40	Α	86-125		
	06	Empty	М	M	3	Α	126-128	Blanks	

#### A.) Text 1 National requirements for French suppliers:

This field contains a string, which handles the national requirements for French suppliers

Example: exempt from VAT - art 262 Ter 1 du CGI

#### B.) Text 2 – Further information about return shipment of goods:

This field contains 5 additive sub fields about return shipment of goods

Name	Туре	Length	from - to	Description
Return shipment	Â	8	1-8	
delivery note No.				
Return shipment date	Α	6	9-14	Format: YYMMDD
Reason code of the	Α	3	15-17	
return shipment				
Originally delivery	N	13	18-30	
quantity		(10,3)		
Originally self-billing	Α	8	31-38	
invoice No.				
Empty	Α	2	39-40	

valid reason codes of return shipments:

000 = damaged

010 = correction stock receipt

Example: 0012345604120100000000000100052001234



# 3.7 Record Type 828

Record Types	No.	Element	VDA M/C	MSG M/C	Length	Type	from- to	Feature	Description
828	01	Record type	M	M	3	N	1-3	828	
	02	Version number	M	М	2	N	4-5	03	
	03	Currency	M	М	3	Α	6-8		See List of Codes
	04	Exchange rate	С	С	17 (6,11)	N	9-25		
	05	Exchange rate date	С	С	6	Ν	26-31		
		Total self-billing invoice total including VAT	M	M	13 (11,2)	N	32-44		Total of the overall prices of all self-billing invoice items of the dispatch and packaging costs not including VAT. Like 822/10 but in the currency acc. to 828/03
		Total self-billing invoice total not including VAT	M	M	13 (11,2)	N	45-57		Total of the overall prices of all self-billing invoice items of the dispatch and packaging costs not including VAT. In the currency acc. to 828/03
	08	Total VAT amount	M	M	13 (11,2)	N	58-70		Total of all VAT amounts for the self-billing invoice. Like 822/10 but in the currency acc. to 828/03
	09	Empty	M	M	58	Α	71-128	Blanks	



# 3.8 Record Type 829

Record Types	No.	Element	VDA M/C	MSG M/C	Length	Туре	from- to	Feature	Description
829	01	Record type	М	M	3	Ν	1-3	829	
	02	Version number	М	M	2	N	4-5	03	
	03	Counter record type 821	M	M	7	N	6-12		
	04	Counter record type 822	М	M	7	Ν	13-19		
	05	Counter record type 823	М	M	7	N	20-26		
	06	Counter record type 824	М	М	7	N	27-33		
	07	Counter record type 825	М	M	7	N	34-40		
	08	Counter record type 826	М	М	7	N	41-47		
	09	Counter record type 827	М	M	7	N	48-54		
	10	Counter record type 829	М	M	7	N	55-61		
	11	Counter record type 828	М	M	7	N	62-68		
	12	Total VAT amount	М	M	13 (11,2)	N	69-81		Total of all VAT amounts of the transmitted Record Type 822
	13	Total payment total (not cash discounted)	М	M	13 (11,2)	N	82-94		Total of all the final values of delivery notes, including VAT
	14	Signe code	М	М	1	N	95		See List of Codes
	15	Mode of payment	С	С	1	N	96	2	See List of Codes
	16	Empty	M	M	32	Α	97-128	Blanks	



### **List of codes**

Item	Code	Contents of Code	in the Record Type
01	Signe Code		822 / Item. 07 822 / Item. 11 823 / Item. 07 823 / Item. 11 824 / Item. 10 825 / Item. 05 826 / Item. 07
		1 = positive 2 = negative	
	Currency, ISO 4217/1978		822 / Item. 12
		e.g. EUR = Euro USD = US Dollar GBP = British Pounds	
03	Self-Billing Invoice Type Code		822 / Item 14
		0 = Self-billing invoice 1 = Retroactive price change note 2 = Non-evaluated stock receipt	
04	Booking Code		824 / Item 03
		01 = Stock receipt 02 = Correction stock receipt 03 = Return shipment 04 = Consignment material 05 = Damage in transit 99 = Other	
05	Unit of Quantity, DIN 16559/ISO 7372		824 / Item 06
		e.g. PCE = Piece KGM = Kilogramm MTR = Metre	
06	Price Unit		824 / Item 07 826 / Item 03
		01 = for 1 unit 02 = for 100 units 03 = for 1000 units 99 = for the stated amount	5207 Refit 65





ltem	Code	Contents of Code	in the Record Type
	Surcharge / deduction code		825 / Item 03
		01 = Packaging 02 = Freight 03 = Material price-increase supplement 99 = Other	
80	Mode of Payment		829 / Item 14
		e.g. BE = Belgium 2 = Bank transfer 3 = Bill of exchange 4 = Cheque/bill of exchange 5 = Accounts receivable accounting 6 = Electronic banking	
	Country Code, ISO 4217/1978	DE = Germany	822 / Item 15
		FR = France	



#### 4 Central Contacts

Company Address	MAGNA STEYR Fahrzeugtechnik AG & Co KG Liebenauer Hauptstraße 317 A-8041 Graz
Self Billing Hotline	Phone: +43 664 8840 8894 e-mail: selfbilling.msfgraz.magnasteyr@magna.com
EDI Support	e-mail: edi.support@magna.com

### 5 Examples of message

Following examples are only illustrative and does not necessarily reflect an existing situation. It **may never** be used as a basis for programming or implementing this message.

To make the reading of the message-examples easier following modifications have been done on the further shown examples:

- a line-break has been inserted after each 128 characters
- each Blank has been replaced by a full-stop (".")

These modifications will not be the case if the message is normally transmitted.





### 5.1 Example 1 – standard self-billing invoice

82104112233 987654 000000001041201ATU48193306 DE123456789

### 5.2 Example 2 – self-billing invoice debit note cause of return shipments

82104112233 987654 0000100002151202ATU48193306 DE123456789

82703 00123344041130000000000010000052001122

82703 0012334504113000000000000000052001123

82703 001233461511300000000003000052001124



# 5.3 Example 3 – self-billing invoice credit note cause of a retroactive price change

0000000001051006ATU48193306 DE123456789 82104112233 987654 1DE00000000 11237911150925SelfBilling-Hot 824030112802918 826030100000000787404090100000000002141 11237911151004SelfBilling-Hot 824030112802918 8260301000000007874150901000000000002141 

### 6 Revisions since previous version

Complete revision

#### 7 List of abbreviations

Abbreviation Description